

# ЛИСТОВКА С УКАЗАНИЯ ЗА ЛИЦА, ПОЛАГАЩИ ГРИЖИ ВПИСВАНЕ НА ВРЕМЕННО ПРЕКРАТЯВАНЕ/ВЪЗОБНОВЯВАНЕ НА ДЕЙНОСТ

## ЗНАЧЕНИЕ НА ВРЕМЕННОТО ПРЕКРАТЯВАНЕ/ВЪЗОБНОВЯВАНЕ НА ДЕЙНОСТ ЗА СОИ (SVS)

В периода на временното прекратяване на лиценза за стопанска дейност социалното осигуряване не е необходимо и от една страна по този начин социалноосигурителните вноски за такъв тип дейност отпадат. От друга страна обаче е невъзможно получаването на социалноосигурителни помощи.

Съгласно § 93 от Закона за търговията, занаятчиството и промишлеността (GewO) от 1994 г. временното прекратяване/възобновяването на стопанска дейност следва да бъде съобщено на Стопанската камара в срок от 3 седмици. Невписването му в установения 3-седмичен срок за оповестяване съгласно Закона за търговията, занаятчиството и промишлеността от 1994 г. представлява административно нарушение, за което стопанската служба може да наложи парична глоба в размер до 1090,00 EUR.

Имайте предвид, че при временното прекратяване на стопанската дейност базовата вноска продължава да се изплаща.

## ВРЕМЕННО ПРЕКРАТЯВАНЕ НА ДЕЙНОСТТА ПО БОЛЕСТ

По принцип полагащото грижи лице има право на обезщетения за отпуск по болест (след 43-тия ден на болестта), в случай че лицензът за упражняване на стопанска дейност в Австрия е активен.

Точна информация във връзка с правото на предварително изплащане на обезщетенията за отпуск по майчинство се предоставя от Gesundheitsservice der SVS (Здравната служба на СОИ) (за контакт вижте стр. 2 от листовката).

## ДОПЪЛНИТЕЛНА ЗАСТРАХОВКА КЪМ ЗДРАВНОТО ОСИГУРЯВАНЕ ПРИ ВРЕМЕННО ПРЕКРАТЕНА СТОПАНСКА ДЕЙНОСТ

По-продължителното боледуване на собственика на бизнеса може да доведе до финансови затруднения, когато не се упражнява трудова дейност. С допълнителната застраховка този риск се намалява. Тя представлява доброволна застраховка, при която се изплащат парични помощи в случай на неработоспособност по болест. Такава допълнителна застраховка могат да сключват предприемачи, които са здравно осигурени по *Gewerbliches Sozialversicherungsgesetz* (Федералния закон за социалното осигуряване на лицата, заети в сферата на търговията).

Допълнителната застраховка приключва с края на задължителното осигуряване. По този начин лицето, полагащо грижи, има право на такива помощи само ако лицензът за стопанска дейност е активен.

Заявлението се подава в *VersicherungsService der SVS* (Осигурителна служба на СОИ) (за контакт вижте стр. 2 на листовката).

## ОБЕЗЩЕТЕНИЯ ЗА МАЙЧИНСТВО ПРИ ВРЕМЕННО ПРЕКРАТЕНА СТОПАНСКА ДЕЙНОСТ

Обезщетенията за майчинство се изплащат на дневна база. Поради тази причина СОИ изисква както изясняването на точната дата на временно прекратяване на стопанска дейност, както и спазването на предпоставките. При всички положения лицензът за упражняване на стопанска дейност трябва да е бил **непрекъснато** активен за период от шест месеца непосредствено преди получаването на обезщетенията за майчинство.

Бюро за справка при допълнителни въпроси: *Gesundheitsservice der SVS* (Здравна служба на СОИ) (за контакт вижте стр. 2 от листовката).

## ДЕТСКИ НАДБАВКИ И ИЗКЛЮЧВАНЕ ОТ ЗАДЪЛЖИТЕЛНОТО ОСИГУРЯВАНЕ

Детските надбавки се изплащат на дневна база. Поради тази причина СОИ изисква както изясняване на точната дата на временно прекратяване на стопанска дейност, така и спазване на предпоставките.

При временно прекратена стопанска дейност в периода на получаване на обезщетения за майчинство се полага и изравнително плащане към семейните помощи. Този въпрос обаче се разглежда по различен начин от отделните финансово служби.

Бюро за справка при допълнителни въпроси: *GesundheitsService der SVS* (Здравна служба на СОИ).

## ПЕНСИОННО ОСИГУРЯВАНЕ

При временно прекратяване на лиценза за стопанска дейност за лицето, полагащо грижи, социалното осигуряване не е задължително. От една страна отпада плащането на социалноосигурителни вноски, от друга страна обаче не могат да бъдат получавани социалноосигурителни вноски. Това означава, че към периода на пенсионно осигуряване не се добавят осигурителни периоди.

Бюро за справка при допълнителни въпроси: *PensionsService der SVS* (Пенсионна служба на СОИ).

## ИЗПЛАЩАНЕ НА ВНОСКИ ПО СУМИТЕ ЗА СОЦИАЛНО ОСИГУРЯВАНЕ

В извънредни случаи (при много високи суми) лицето, полагащо грижи, може да заяви сключване на споразумение за изплащане на сумата за социално осигуряване на вноски.

Заявлението се подава в VersicherungsService der SVS (Осигурителна служба на СОИ).

### БЮРА ЗА СПРАВКА - КОНТАКТ

Sozialversicherungsanstalt der Selbständigen  
(Социалноосигурителен институт за сферата на икономиката)  
Landesstelle Niederösterreich  
Neugebäudeplatz 1, 3100 Sankt Pölten

GesundheitsService      Телефон 050 808 808  
                                 Имейл [gs@svs.at](mailto:gs@svs.at)

VersicherungsService      Телефон 050 808 808  
                                 Имейл [vs@svs.at](mailto:vs@svs.at)

PensionsService      Телефон 050 808 808  
                                 Имейл [pps@svs.at](mailto:pps@svs.at)

Unfallversicherung      Телефон 050 808 808  
                                 Имейл [dlz.uv@svs.at](mailto:dlz.uv@svs.at)